

cette question demain matin au cabinet, et nous nous efforcerons d'en saisir sans retard le comité, car il importe que cette affaire soit examinée et que des mesures soient prises avant les prochaines élections.

M. l'Orateur: La parole est au député d'Humboldt-Melfort-Tisdale.

M. Brewin: Monsieur l'Orateur, j'ai une question complémentaire à poser.

M. l'Orateur: La présidence a donné la parole au député d'Humboldt-Melfort-Tisdale.

LES MACHINES AGRICOLES

LOI VISANT À INTERDIRE LA HAUSSE DES PRIX

A l'appel de l'ordre du jour.

M. Reynold Rapp (Humboldt-Melfort-Tisdale): Monsieur l'Orateur, j'aimerais poser une question au ministre de l'Agriculture. Comme l'enquête relative au prix de l'outillage agricole ne se terminera pas avant quelque temps, d'après ce qu'il ressort de la déclaration du ministre à la Chambre ne sera-t-il pas possible que le ministre présente dans l'intervalle une mesure législative interdisant aux fabricants d'augmenter le prix de l'outillage agricole tout le temps que durera l'enquête?

L'hon. J. J. Greene (ministre de l'Agriculture): Monsieur l'Orateur, dans l'esprit de l'enquête, je crois comprendre que ces compagnies ont collaboré très efficacement avec le commissaire dans ses recherches et j'espère que, dans le même esprit, étant donné les problèmes inflationnistes auxquels le pays doit faire face, elle s'abstiendront d'augmenter les prix avant que soit connues les conclusions de l'enquête. En ce qui concerne la question des prix courants et celle de déterminer si le prix de l'outillage agricole, est touché actuellement par des augmentations, je suis d'avis qu'une compagnie devrait s'abstenir, si c'est possible, d'augmenter les prix jusqu'à ce que nous ayons reçu le rapport de la Commission.

M. T. C. Douglas (Burnaby-Coquitlam): Monsieur l'Orateur, j'aimerais poser une question complémentaire. Le ministre a-t-il présenté aux compagnies de l'équipement agricole des instances en ce sens?

L'hon. M. Greene: Monsieur l'Orateur, je n'ai pas reçu de plainte portant que des augmentations de prix étaient discutables, mais si je constate qu'elles le sont, je serais certainement disposé à présenter des instances en ce sens aux compagnies.

LA SANTÉ ET LE BIEN ÊTRE

L'ASSURANCE FRAIS MÉDICAUX: L'AJOURNEMENT DE LA MESURE

A l'appel de l'ordre du jour.

M. Heward Graffey (Brome-Missisquoi): Monsieur l'Orateur, puisque le ministre de la Santé nationale et du Bien-être social a officiellement approuvé l'ajournement du projet d'assurance frais médicaux, je voudrais lui demander si cet ajournement est en partie dû à l'insuffisance du personnel médical chargé de l'appliquer d'une manière satisfaisante, et en partie, comme l'a déclaré le chef du Nouveau Parti Démocratique hier ou avant-hier, aux instances des gouvernements provinciaux et de leurs premiers ministres?

L'hon. A. J. MacEachen (ministre de la Santé nationale et du Bien-être social): Non, monsieur l'Orateur. Les raisons de cet ajournement figurent dans la déclaration faite à la Chambre par le ministre des Finances. Ce sont les véritables raisons de cet ajournement.

LA PEINE CAPITALE

LA COMMUTATION DES PEINES

A l'appel de l'ordre du jour.

Le très hon. L. B. Pearson (premier ministre): Monsieur l'Orateur, hier le représentant d'York-Humber m'a posé une question au sujet d'une commutation et je ne l'ai pas bien saisie. J'ai cru qu'il voulait parler de la dernière commutation, alors que le jury avait recommandé la clémence à l'unanimité. En lisant le *hansard* ce matin, je me suis rendu compte qu'il faisait allusion à l'avant-dernière commutation à l'égard de laquelle il n'y avait pas eu une telle recommandation. Je m'excuse auprès de lui d'avoir mal compris sa question.

[Français]

LES MONUMENTS HISTORIQUES

SHERBROOKE, P.Q.—DÉMOLITION DE LA MAISON DE SIR ALEXANDER GALT

A l'appel de l'ordre du jour.

M. Maurice Allard (Sherbrooke): Monsieur l'Orateur, je désire poser une question à l'honorable ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien.

Comme l'honorable ministre, jeudi soir dernier, malgré son désir, n'a pas eu le temps de compléter sa déclaration au sujet de la commémoration du souvenir de sir Alexander Galt, voudrait-il dire à la Chambre, aujourd'hui, quelle est la nature de son projet?